

DASLICC 1 Gwneud gwahaniaeth**2019-20**

Canran yr oedolion sy'n credu bod defnyddio'r llyfrgell wedi'u helpu i ddatblygu sgiliau newydd

25%

Canran yr oedolion sydd wedi cael gwybodaeth ddefnyddiol ynghylch iechyd a lles yn y llyfrgell

38%

Canran yr oedolion sydd yn teimlo bod y llyfrgell yn lle diogel a chroesawgar i ymweld â hi

99%

Canran yr oedolion sy'n credu bod y llyfrgell wedi gwneud gwahaniaeth i'w bywydau

41%*Dyddiad yr arolwg (mis a blwyddyn)***Mai-19***Dyddiad yr arolwg***Sylw'r Awdurdod:**

Nodwch, credaf mai gwasanaeth llyfrgell Caerffili yw'r unig awdurdod yn Ne-ddwyrain Cymru sy'n parhau i ddefnyddio proses arolwg CIPFA. Rydym yn falch iawn o weld gngnhanlyniadau'r Arolwg Oedolion a gynhaliwyd yn ystod mis Mai 2019, o'i gymharu â'r arolwg ym mis Mai 2017. Mae hyn yn ymwneud yn benodol â chwsmeriaid sy'n creu ddatblygu sgiliau newydd (cynnydd o 1%), cwsmeriaid sydd wedi dod o hyd i wybodaeth ddefnyddiol ar gyfer iechyd a lles (cynnydd o 5%) a nifer y cwsmeriaid sy'n credu b i'w bywydau (cynnydd o 3%). Mae defnyddwyr sy'n oedolion yn fodlon iawn bod y llyfrgell yn lle pleruser, diogel a chynhwysol i ymweld ag ef ac mae'r ffigur hwn yn aros y CIPFA Oedolion 2019, rydym wedi casglu sylwadau cwsmeriaid a byddwn yn adolygu'r rhain er mwyn cynyddu a gwella canrannau a gwasanaethau pob categori ymhellac

Canran y plant 7-16 oed sy'n meddwl bod defnyddio'r llyfrgell yn eu helpu i ddysgu a chael gwybod pethau

60%*Dyddiad yr arolwg (mis a blwyddyn)***Gorff-18****Sylw'r Awdurdod:**

Mae disgwyl i'r gwasanaeth llyfrgell redeg Arolwg Plant ac Oedolion Ifanc CIPFA yn ystod mis Hydref 2020. Fodd bynnag, bydd p'un a fydd hyn yn digwydd yn cael ei adoly cyfyngiadau COVID-19 sydd ar waith ar hyn o bryd. Bu gostyngiad o 8% ymhlith plant 7 ac 16 oed sy'n credu bod eu llyfrgell leol yn eu helpu i ddysgu a darganfod pethau hunangynhaliadaeth gynyddol y grŵp oedran hwn, y gellir dadlau ei fod wedi dod yn fwy llythrennog a dibynnol yn ddigidol na chenedlaethau blaenorol. Mae gan Ysgolion Cy cymorth digidol gwell gyda llawer yn rhoi dewis o ddyfeisiau caledwedd ac amgylcheddau ar-lein i ddisgyblion eu defnyddio wrth ymgymryd ag aseiniadau unigol a thîm a g Llyfrgelloedd Cyhoeddus y Fwrdeistref yw darparu mynediad cymunedol ystyrlon i'r cyfleoedd digidol, darllen ac astudio y mae plant a phobl ifanc wedi dod i arfer â nhw yn deuddeg mis diwethaf, mae gwasanaeth llyfrgell Caerffili wedi bod yn gweithio'n galed i fynd i'r afael â'r materion hyn: cyswllt digidol â rhaglen ddarllen ysgolion dewisol ga wedi'i ychwanegu at gatalog y llyfrgell. Mae'r wefan Dysgu Carlam yn caniatáu i blant wirio 'sgôr darllen' llyfr penodol. Yna gallant ddefnyddio'r Llyfrgell ar-lein neu ofyn ar argaeledd a gallant gadw neu ofyn am yr eitem honno am ddim. Mae'r tîm Llyfrgellydd Cymunedol hefyd wedi bod yn gweithio i gyflwyno Cynllun Ymgysylltu ag Ysgolion (Cynradd ac Uwchradd. Mae'r Cynllun Ymgysylltu ag Ysgolion yn brosiect darllen a digidol cysylltiedig mewn Ysgolion Cynradd ac Uwchradd ac mae'n darparu ysgolion sy canlynol:

- Cerdyn Casglu Darllen ar gyfer Pleser (CA2)
- Cerdyn Darllen ar gyfer Pleser i Athrawon (CA2)
- Cerdyn Dosbarth Hwyl Darllen (CA2)

Nod y Cynllun Ymgysylltu ag Ysgolion Uwchradd yw eu darparu â'r canlynol:

Casgliad Thema / Math

- Cymorth Llyfrgellydd Proffesiynol
- Cystadleuaeth Flynyddol
- Gweithio mewn Partneriaeth

Unwaith eto, mae'r prosiect hwn wedi'i ohirio dros dro oherwydd cyfyngiadau COVID-19.

DASLICC 2 Bodlonrwydd cwsmeriaid	2019-20
Canran yr oedolion sy'n credu bod y dewis o lyfrau yn 'dda iawn' neu'n 'dda'	94%
Canran yr oedolion sy'n credu bod safon y gofal cwsmeriaid yn 'dda iawn' neu'n 'dda'	99%
Canran yr oedolion sy'n credu bod y cyfleusterau TG yn 'dda iawn' neu'n 'dda'	91%
Canran yr oedolion sy'n credu bod y llyfrgell yn 'dda iawn' neu'n 'dda' yn gyffredinol	98%
<i>Dyddiadau'r arolwg (mis a blwyddyn)</i>	Mai-19

Sylw'r Awdurdod:

Mae sgôr yr Oedolion sy'n credu bod y dewis o lyfrau yn dda iawn neu'n dda wedi aros ar 94%. Mae hwn yn ganlyniad dymunol ac mae'n tynnu sylw at y ffaith bod y gwa gyllideb Adnoddau, yn parhau i fuddsoddi a phrynu ystod ragorol a pherthnasol o stoc oedolion ym mhob math addas. Mae'r ffigur gofal cwsmeriaid yn parhau i fod ar 99% mae defnyddwyr presennol yn ei roi ar y gwasanaeth llyfrgell lleol y maent yn ei ddefnyddio ac yn elwa ohono. Fodd bynnag, rhaid nodi, ers i'r arolwg gael ei gynnal, fod y llyfrgelloedd yn dod yn bwyntiau gwasanaeth staff sengl, felly gall y ffigur uchel parhaus hwn barhau i fod yn anodd ei gynnal. Er ei fod yn wasanaeth staff sengl, bydd y gv i ddarparu'r gwasanaeth gorau y gall wneud, er gwaethaf y gostyngiadau parhaus yn y gyllideb sydd ar y gwasanaeth. Mae un maes dibrisiant bach yn ymwneud â chyfleu gan 1%. Mae'r gostyngiad cymedrol yn cyfateb i lefel disgwyliad aeddfed ar-lein a thechnolegol gan gwsmeriaid nad yw'r gwasanaeth bwrdeistref wedi gallu ei fodloni o rar llyfrgell bellach offer Wi-fi ac mae argraffu Wi-fi bellach yn cael ei wneud yn y rhwydwaith canghennau hyb.

Sgôr gyffredinol allan o ddeg ar gyfartaledd a roddwyd gan ddefnyddwyr 7-16 oed i'r llyfrgell maent yn eu defnyddio

9.4

Dyddiad yr arolwg (mis a blwyddyn)

Gorff-18

Dyddiad yr arrolwg

Sylw'r Awdurdod:

Mae Arolwg Plant ac Oedolion Ifanc CIPFA yn dangos cynnydd cadarnhaol ar gyfer y sgôr gyffredinol ar gyfer y llyfrgell y maent yn ei defnyddio. Mae'r gwelliant yn cyfateb grwpiau dan arweiniad llyfrgelloedd fel The Reading Hack, Sialens Ddarllen yr Haf, i gyd yn ymroddedig i anghenion pobl ifanc a phlant ar draws y fwrdeistref. Mae'r gwas Plant ac Oedolion Ifanc CIPFA yn ystod mis Hydref 2020. Fodd bynnag, bydd y penderfyniad o ran a fydd hyn yn digwydd yn cael ei adolygu yn ystod mis Medi 2020 oherwaith ar hyn o bryd.

DASLICC 3 Cymorth ar gyfer datblygiad unigol

2019-20

% y cyfanswm

Nifer o fannau gwasanaeth sefydlog sydd ar agor am 10 awr a mwy sy'n darparu:

Cymorth sylfaenol i ddefnyddio'r seilwaith TGCh a gynigir (gan gynnwys y rhwydwaith diwifr) a chymorth i gael gafael ar y rhydwant o adnoddau gwybodaeth electronig sydd ar gael.

18

100%

Hyfforddiant i wella llythrennedd, llythrennedd gwybodaeth, rhifedd a sgiliau digidol.

18

100%

Cymorth i ddefnyddwyr i gael gafael ar adnoddau e-lywodraeth lleol a chenedlaethol.

18

100%

Rhaglenni/gweithgareddau datblygu darllenwyr ar gyfer oedolion a phlant

18

100%

Mae'r targed hwn wedi'i gyrraedd.

Mae nifer bresennol y safleoedd a lefel y ddarpariaeth wedi'u cynnal yn 2019-2020, er bod yn rhaid nodi y gallai hyn fod yn heriol yn y dyfodol oherwydd pwysau ariannol cy Ariannol Tymor Canolig yr Awdurdod Lleol, a fydd yn effeithio'n uniongyrchol ar ddyraniadau adnoddau a niferoedd staffio a'r cyfyngiadau COVID-19 presennol. Mae'r holl ymwneud â darparu cymorth TGCh sylfaenol i gwsmeriaid. Mae cyflenwad staffio Gwasanaeth Llyfrgelloedd y Fwrdeistref Sirol a nifer o sefydliadau partner yn darparu cy drwy sesiynau Clic Cyntaf a Dydd Gwener Digidol. Trwy fynediad at ddarpariaeth rhyngwryd am ddim, mae gan ddefnyddwyr fynediad at gefnogaeth ar gyfer ymchwil ddig darperir cefnogaeth i breswylwyr sydd angen gwneud cais, cyrchu a diweddarau eu hanghenion budd-daliadau ar-lein. Mae gwasanaethau llyfrgell hefyd yn gweithio'n agos gwaith ehangach datblygu sgiliau llythrennedd, rhifedd a gwybodaeth. Yn ystod mis Ebrill 2019, gosododd y gwasanaeth llyfrgell Argraffu Wi-fi yn ei Hybiau a llyfrgelloedd Rhymni, Rhisga ac Ystrad Mynach. Mae Gwasanaeth Llyfrgell Caerffili wedi ffurfio partneriaeth â'r Llywodraeth ac wedi cefnogi cwsmeriaid sydd angen defnyddio Cynllun yw'r cynllun i helpu dinasyddion yr UE a'u teuluoedd i wneud cais i gael statws sefydlog neu cyn-setliad y DU. Rhwng mis Gorffennaf a mis Hydref 2019, cawsom 9 archeb Nghaerffili bellach wedi'u staffio'n sengl, rydym wedi parhau i ddarparu rhaglenni a gweithgareddau datblygu darllenwyr i oedolion a phlant. O werth i'w nodi yn adroddiad Ysgolion Gwasanaeth Llyfrgell Caerffili, Sialens Ddarllen yr Haf 2019 a'r rhaglen Darllen Gyda'n Gilydd.

DASLICC 4 Cymorth ar gyfer iechyd a lles

2019-20

% y cyfanswm

Nifer y mannau gwasanaeth sefydlog sydd ar agor am 10 awr yr wythnos neu fwy sydd yn cynnig:

Cynllun Presgripsiwn Llyfrau Cymru

18

100%

Cynllun Llyfrau Llesol	18	100%
Casgliad penodol ar iechyd a lles	18	100%
Gwybodaeth am ffyrdd o fyw iachach ac ymddygiad iach – taflenni, llyfrau ac ati	18	100%
Cyfeirio at wasanaethau iechyd a lles	18	100%

Mae'r targed hwn wedi'i gyrraedd.

Mae Gwasanaeth Llyfrgell Caerffili wedi parhau i ddarparu cymorth rhagorol ar gyfer iechyd a lles i breswylwyr. Mae'r holl gynlluniau'n cael eu hariannu'n rhannol gan Lyw llyfrgell wedi cefnogi ymhellach Rhagnodi Llyfrau Cymru, Darllen yn Dda gyda Dementia a Darllen yn Dda ar gyfer Iechyd Meddwl. Gwnaed buddsoddiad ariannol sylwedd bod gan bob un o'r 18 llyfrgell lleiafswm o 1 set ar gyfer pob cynllun. Felly mae gan bob un o'r 18 llyfrgell lleiafswm o 1 casgliad llawn o bob cynllun, fesul cangen i'w fenthy yn sicrhau y gall llyfrgelloedd gefnogi meddygon teulu, Timau Iechyd Meddwl Cymunedol, ceisiadau ynghylch cadw'r teitlau a'r benthygiad cyffredinol.

Mae gwasanaeth Llyfrgell Caerffili yn parhau i fuddsoddi yn ei stoc iechyd a lles. Rhwng Ebrill 1af 2019 a 18fed Chwefror 2020 (oherwydd uwchraddio SRhLI bu'n rhaid i'r flwyddyn), prynodd yr awdurdod 353 o deitlau iechyd a lles a byddai wedi rhagori ar ffigur y llynedd o 450 pe gallem wedi parhau i brynu.

Mae ein holl lyfrgelloedd yn cadw, darparu a chyfeirio preswylwyr at wybodaeth am ffyrdd iach o fyw, ac ymddygiad ac rydym yn defnyddio amrywiaeth o ddulliau i gyflawni Cymunedol, gwybodaeth leol, chwiliadau ar y rhyngryd, DEWIS Cymru - adnodd ar-lein y gall staff neu'r cyhoedd ymweld ag ef i gael gwybodaeth neu gyngor am eu lles. gwasanaethau iechyd yn parhau i ddefnyddio ein manau llyfrgell fel manau cyfarfod neu fannau arddangos ac mae enghraifft fach o hyn yn cynnwys: Sesiynau Cwnsela Shelter, Cymorth i Ddiodefwyr, Cymorth Tenantiaeth, Grŵp Colli Clyw "Chats" ac ati.

Nifer y manau gwasanaeth sefydlog sydd ar agor am 10 awr yr wythnos neu fwy sydd yn cynnig:

Grwpiau Darllen ar y Cyd (darllen yn uchel gyda'i gilydd)	6
Clybiau llyfrau (trafod llyfr penodol)	18
Canser Macmillan neu bartneriaethau eraill yn ymwneud â gwybodaeth iechyd	18
Hyrwyddwyr a gwasanaethau Dementia Gyfeillgar	18
Gweithgareddau ymwybyddiaeth iechyd meddwl	18

Sylw'r Awdurdod:

Ar hyn o bryd mae Gwasanaeth Llyfrgell Caerffili yn hwyluso 50 o Grwpiau Darllen yn y Fwrdeistref sydd naill ai'n rhai llyfrgell neu'n rhai cymunedol. Mae hyn yn welliant o llynedd. Mae'r gwasanaeth yn parhau i ymrwymo'n ariannol i adnoddau'r Grŵp Darllen drwy brynu casgliadau newydd y gofynnir amdanynt. Yn ystod 2019 rhoddwyd cytu Darllen Caerffili ar waith i lyfrgelloedd partner B4U yn Ne Ddwyrain Cymru. Er nad yw'r gwasanaeth llyfrgell yn cynnal sesiynau Darllen Allan ar hyn o bryd, mae staff llyfrgell Gofal a Nyrsio lleol ac yn hwyluso sesiynau darllen gyda'i gilydd.

Mae gwasanaeth Llyfrgell Caerffili yn parhau i gynnal partneriaethau gwyboda mynychodd y Rheolwr Gwasanaethau Darllen gyfarfodydd Clwstwr Meddygon Teulu i dynnu sylw at y gwaith iechyd a lles gwerthfawr a ddarperir gan y gwasanaeth llyfrgell aelod o Fwrdd Partneriaeth Cymunedol Dementia Cyfeillgar ar gyfer ardal Gwent ac mae Llyfrgellwyr Cymunedol yn cynrychioli'r gwasanaeth llyfrgell yn Rhwydwaith Lles I'r ffurfio. Rydym yn gweithio mewn partneriaeth â Thîm Ysgolion Iach CBSC a Llywodraeth Cymru i helpu i gyflawni'r Cynllun Urddas Mislif a darparu cynhyrchion mislif am c mhob un o'r 18 safle llyfrgell, ac rydym wedi bod yn darparu'r eitemau rhad ac am ddim hyn ers mis Gorffennaf 2019. Mae manau llyfrgell ac ystafelloedd seminar yn darparu partneriaid iechyd a lles fel Gwau a Chloncan, grwpiau Crefftwy, Clwb Scrabble Cymraeg, Ioga Babanod, Grŵp Myfyrio ar Anhwyldeira Bwyta, Grŵp Myfyrdod Ymdeol y gwasanaeth llyfrgelloedd hefyd yn cyfrannu gwybodaeth ar-lein ar system DEWIS Cymru.

Fel rhan o Gynllun Gweithredu Dementia Gwasanaeth Llyfrgell Caerffili 2018-2020, mae'r gwasanaeth llyfrgelloedd yn parhau i gefnogi'r agenda Dementia. Mae ein holl lyfrgelloedd yn parhau i gynnal 'Cyfaill Dementia'. Rydym yn parhau i brynu stoc ac adnoddau sy'n ymwneud â'r agenda Dementia a mynychodd y Rheolwr Gwasanaethau Darllenwyr Gynhysgu Gwent gan ddarparu sgwrs i dros 300 o gynrychiolwyr ar y 'cynnig' Dementia a'r gwaith rhagorol sydd wedi'i wneud ac sy'n parhau i gael ei wneud gan y gwasanaeth llyfrgell. Wythnos Gweithredu Dementia ym mis Mai 2019 gydag amrywiaeth o ddigwyddiadau arbennig: Te ac Atgofion, sesiynau Cyfeillion Dementia, arddangosfeydd ffotograffig gweithgareddau'r wythnos, lansiwyd y Bagiau Cof Dementia yn swyddogol (bag o adnoddau a chymhorthion i'r rhai sy'n byw gyda'r rhai sydd â dementia neu'n eu cefnogi). Unwaith eto, mae ein hadnoddau stoc a'n lleoliadau yn cefnogi ymwybyddiaeth iechyd meddwl i'r gymuned. Mae gan bob un o'r 18 llyfrgell gasgliad llawn o'r llyfrau "Read hadeiladau'n cefnogi llawer o bartneriaid gan gynnwys: Caerffili MIND, Cwrs Ymwybyddiaeth Ofalgar y GIG (hyd - 8 wythnos), Shelter, Grŵp Byw'n Annibynnol a Grŵp The Mae'r gwasanaeth llyfrgell yn cynnal 19 ffrwd Twitter ac 1 dudalen Facebook. Mae cyfanswm o 2003 o unigolion unigryw yn 'hoffi' llyfrgelloedd Caerffili ar Facebook (cynnydd 1,000 dudalennau Twitter gyfanswm o 9,956 o ddilynwyr (cynnydd o 3,222, er nad yw'r rhain o reidrydd yn ddilynwyr unigryw ac efallai'n hoffi cyfrifon lluosog Twitter y llyfrgelloedd hyn godi'n sylweddol yn dilyn cyfyngiadau symud COVID-19 oherwydd ein presenoldeb cynyddol ar-lein.

Sylw'r Awdurdod, yn cynnwys manylion o ddigwyddiadau:

DASLICC 7 Lleoliad manau gwasanaeth

2019-20

Dwysedd y boblogaeth (person yr hecтар)

6.5

% yr aelwydydd o fewn 2.5 milltir (neu 10 munud o amser teithio ar drafnidiaeth gyhoeddus) i fan gwasanaeth sefydlog, neu o fewn ¼ milltir i arhosfan llyfrgell deithiol

98%

Mae'r targed hwn wedi'i gyrraedd.

Mae nifer a dosbarthiad presennol y llyfrgelloedd sefydlog wedi'u cynnal gan y Fwrdeistref Sirol.

DASLICC 8 Defnyddio'r llyfrgell

2019-20

Fesul 1,000 o'r boblogth

Cyfanswm nifer yr ymweliadau i lyfrgelloedd yn ystod y flwyddyn

650,881

3596

Nodwch y dull a ddefnyddiwyd i gyfrifo hwn

Cyfrifiad am y flwyddyn gyfan

Cyfanswm nifer yr ymweliadau allanol i wefan llyfrgelloedd yn ystod y flwyddyn

78,488

434

Cyfanswm nifer y benthydwyr gweithredol yn ystod y flwyddyn	37,120	205
Cyfanswm y nifer sy'n aelodau o'r llyfrgell	200,974	1,110
Cyfanswm nifer y llyfrau a fenthycwyd gan oedolion	281,330	1,554
Cyfanswm nifer y llyfrau a fenthycwyd gan blant	160,310	886
Cyfanswm nifer y deunydd clyweledol a fenthycwyd	10,571	58
Cyfanswm nifer y deunydd electronig a lawrlwythwyd	49,275	272

Sylw'r Awdurdod (gan gynnwys enwau unrhyw fannau gwasanaeth a rennir ac sy'n rhannu dulliau cyfrif, a dyddiad y glanhau diwethaf ar ddata aelodaeth; dylech ddarparu ystadegau a gasglwyd ar y defnydd o'r cyfryngau cymdeithasol hefyd, a sut mae'r data hwn yn cael ei gyfri.):

Nodwch yr wybodaeth bwysig ganlynol sy'n ymwneud â ffigurau perfformiad Dangosyddion Ansawdd Safonau Llyfrgelloedd Cyhoeddus Cymru 8:

Cafodd Gwasanaeth Llyfrgell y Fwrdeistref Sirol gyfarwyddyd i gau eu drysau i'r cyhoedd oherwydd pandemig COVID-19 ar ddydd Gwener 20fed Mawrth 2020.

Oherwydd symud i SRhLI Cymru Gyfan (Sirsi Dynix Symphony), nid oedd gan Wasanaeth Llyfrgell Caerffili fynediad i'r System Rheoli Llyfrgelloedd bresennol (Infor Vibis) oherwydd gwaith O'r 23ain Chwefror 2020 Roedd caffael a phrynu stoc (gan gynnwys y gyfnewidfa Data Electronig) wedi'u gohirio - ni ellid prynu nac ychwanegu stoc.

2020, nid oedd gan staff gwasanaethau llyfrgell a'r cyhoedd fynediad o gwbl i System Rheoli Llyfrgell Vubis gan gynnwys gwasanaethau ar-lein fel catalog y llyfrgell, adnewyddu stoc, adne ac ati.

cyfer y cyfnod 1af Ebrill 2019 a 20fed Mawrth 2020. Mae cyfanswm y ffigurau a ddangosir ond wedi gostwng ychydig (gostyngiad o 1,045) ar ffigur y llynedd a chredaf pe bai llyfrgelloedd rhagori ar gyfanswm y llynedd o 651,926.

allanol â gwefan y llyfrgell. Fodd bynnag, rhaid nodi y rhagwelwyd gostyngiad yn y ffigur hwn oherwydd y newid i'r SRhLI lle'r oedd mynediad yn gyfyngedig. Mae ymweliadau â gwefan y llyuwch gan gwsmeriaid o Borrowbox ac RB Digital Apps. Mae lanlwytho apiau i ddyfeisiau yn negyddu'r defnydd o orfod ymweld â gwefan y llyfrgell.

Linell 74 - Erys benthycwyr gweithredol yn ystod y flwyddyn yn gyson.

nifer aelodau'r llyfrgell wedi cynyddu ers cyfanswm y llynedd.

Mae cyhoeddiadau llyfrau blynyddol oedolion a phlant yn is na'r disgwyl eleni. Fodd bynnag, er bod cyhoeddiadau oedolion wedi gostwng 5%, mae hyn yn ostyngiad llai na ffigur y llynedd drafodion stoc plant nac oedolion o 16eg Mawrth 2020 ar y system Infor Vubis ac nad yw cyhoeddiadau stoc a gwblhawyd ar y system Symphony all-lein wedi'u coladu a'u hychwanegu at y eleni. Pryder i Wasanaeth Llyfrgell Caerffili yw'r gostyngiad o ran cyhoeddiadau ac adnewyddiadau plant. Unwaith eto, mae ffactorau lliniarol pwysig y mae'n rhaid eu hesbonio gan gyfeiri 1. Yn ffurflen SLICC y llynedd, eglurodd y gwasanaeth ei fod wedi cynnal archwiliad o'i Fenthyciadau Cymunedol i'r grŵp oedran dan 16 oed. Cyflawnwyd hyn er mwyn rheoli'n agos yr adr amllder yr adnewyddiadau. Mae ffigurau cyhoeddiadau i blant eleni yn dangos yn glir gylch 12 mis llawn y prosiect hwn - er yn anfantais fawr i ni. Fodd bynnag, ar nodyn cadarnhaol, mae weithio arno i ddatblygu ein cynnig i blant ac oedolion ifanc ymhellach, a sicrhau ein bod yn cadw o leiaf 25% o gyfanswm y gyllideb adnoddau ar gyfer stoc ac adnoddau plant ac oedolion adnewyddwyd gweddill y benthyciadau Cymunedol Plant mewn llyfrgelloedd cangen yn ystod mis Mawrth 2020 oherwydd y cau COVID19: nid oedd 12 o'r 18 pwynt gwasanaeth yn gallu ac cyfyngiadau cloi. Amcangyfrifir bod cyfrifiad yn amlygu y gellid ychwanegu 4,600 - 5,000 o fenthyciadau eraill.

drydydd, ar ôl cau Gwasanaeth Llyfrgell Ysgolion Caerffili yn 2010, cadwodd Llyfrgelloedd Caerffili a Rhisga cyn-Stoc Llyfrgelloedd Ysgolion ar gyfer benthycia plant ac athrawon, wedi'i ail-12 mis diwethaf, gwnaed y gwaith golygu stoc angenrheidiol i'r stoc hon. Yn dilyn y meini prawf a nodir ym Mholisi Stoc Gwasanaeth Llyfrgell Caerffili 2019, asesir teitlau o ran eu hoedran Mae hyn wedi arwain at sicrhau bod gostyngiad yn y stoc yn y maes hwn ar gael i'w fenthyg, ac rydym yn rhagweld y bydd y gwaith o olygu stoc bellach o'r casgliad hwn yn parhau dros y 1 ystod 2019 / 2020, yn unol â phwysau cyllideb ariannol canol tymor pellach CBSC, cynhaliodd gwasanaeth Llyfrgell Caerffili ail broses adlinio staff lle cafodd 2 swydd Llyfrgellydd Cymuned Rôl bwysig y swyddi llyfrgell proffesiynol hyn oedd ymgymryd â dyletswyddau o ran datblygu a darparu gwasanaethau o fewn meysydd arbenigol a nodwyd, gan gynnwys gwaith gyda phlar adnoddau; datblygiad darllenwyr o bob oed; darparu gwybodaeth a datblygu gwasanaethau TGCh; gweithgareddau diwylliannol, datblygu cynulleidfaoedd a darparu gwasanaethau i grwpia staff hwn ar waith i gyfleu neges y llyfrgell, ffurfio partneriaethau a hyrwyddo'r gwasanaeth llyfrgell i'r grŵp pwysig hwn mewn cymdeithas wedi effeithio ar faterion stoc y categori hwn. Er i'r Ymgysylltu ag Ysgolion i ysgolion cynradd ac uwchradd, mae'r prosiect hwn wedi'i ohirio oherwydd COVID-19.

llyfrgelloedd 6 llyfrgell arall yn dod yn bwyntiau gwasanaeth staff sengl. Mae hyn yn gwneud cyfanswm o 11 o'r 18 pwynt gwasanaeth llyfrgell bellach yn rhai staff sengl. Er bod gwasanaeth ddarparu 'cynnig gwasanaeth alinio cyn-staff', rhaid nodi bod hyn yn anodd iawn ei gynnal.

lawrlwythiadau electronig gan gwsmeriaid - y llynedd fe wnaethom gofnodi 32,092. Mae ffigur eleni yn dangos cynnydd o 17,183 o lawrlwythiadau, sef cynnydd o 34%. Mae hyn yn amlygu gwych a wnaed gan y llyfrgellwyr Cymunedol, staff rheng flaen a thîm Borrowbox. Mae ystadegau cynnar yn dangos cynnydd arall yn ystod 2020 / 2021 oherwydd cyfyngiadau cloi COVID

DASLICC 9 Deunydd darllen cyfoes a phriodol

2019-20

Fesul 1,000 o'r boblgth

Cyfanswm nifer yr eitemau a dderbyniwyd

27,316

151

Cyfanswm gwariant ar ddeunyddiau (o DASLICC 14)

£246,198

£1,360

Nid yw'r targed hwn wedi'i gyrraedd. Ychwanegwch unrhyw sylwadau isod:

Mae nifer yr eitemau a gaffaelwyd gan y gwasanaeth eleni yn is na'r angen. Fodd bynnag, nodwch na ddylid cymharu ffigur eleni â'r cyfanswm a adroddwyd y llynedd - fel Safonau Fframwaith yn glir o ran pa eitemau y dylid neu na ddylid eu cyfrif. Dangosodd ffigur y llynedd gyfanswm uchel wrth i eitemau tanysgrifio a brynwyd yn ganolog ga canllawiau hyn gan Amgueddfeydd, Archifau a Llyfrgelloedd a'r Grŵp Cyfeirio Safonau ar y funud olaf a dim ond safon 'wedi'i bodloni'n rhannol' a gawsom ar ôl codi'r mate Am y tro cyntaf erioed, nid yw'r gwasanaeth llyfrgell wedi cyrraedd y safon hon o gwbl. Gwelwyd gostyngiad o £85,000 yng nghyllideb y llyfrgell yn ystod 2019 / 2020 i'r Gyddifrifol ar nifer y teitlau unigol yr oedd y gwasanaeth yn gallu eu prynu a'u cynnig. Ffactor arall a gyfrannodd at y gwasanaeth yn symud i'r system "Symphony" GRhLI Cyr 2020, dechreuodd cyflenwyr stoc y gwasanaeth llyfrgelloedd eu prosesau integreiddio a diddymu'r Gyfnewidfa Data Electronig, ac nid oeddem yn gallu gosod unrhyw arche Data Electronig ar ôl y dyddiad hwn.

Cyfanswm gwariant ar ddeunyddiau i blant	£58,229
Ydy'r cyfanswm yn cynnwys gwariant ar Wasanaeth Llyfrgell Ysgol?	Nac ydi
Canran gwariant ar ddeunyddiau i blant	24%
Sylw'r Awdurdod	

Mae'r gostyngiad o 2% yn cyfateb i'r tanwariant a gostyngiad yng nghyllideb 2019 / 2020 i'r gyllideb Adnoddau. Er gwaethaf hyn, mae'r gwasanaeth llyfrgelloedd yn parhau addas i blant ac oedolion ifanc ym mhob math, i gefnogi'r gwaith a wnaed gan Lyfrgellwyr Cymunedol y Cynllun Ymgysylltu ag Ysgolion, gwaith allgymorth i'r gymuned, ber yr Haf a phrosiectau ad hoc y gellir eu cyhoeddi drwy gydol y flwyddyn.

DASLICC 10 Adnoddau yn Gymraeg	2019-20	Fesul 1,000 o'r boblgth
Cyfanswm gwariant ar ddeunyddiau Cymraeg	£20,914	
Canran gwariant ar ddeunyddiau Cymraeg	8%	
Gwariant am bob 1,000 y boblogaeth breswyl sy'n siarad Cymraeg		
Mae'r targed hwn wedi'i gyrraedd.		

Er gwaethaf y gostyngiad yn y gyllideb Adnoddau, mae'r gwasanaeth llyfrgelloedd wedi parhau gyda'i fuddsoddiad i'r Gymraeg ac mae'r ffigur yn parhau i fod ar 8%. Yn ai wedi gostwng eleni. Ar ôl edrych ar y dadansoddiad o'r ystadegau: mae'r prif wariant a benthyciadau ar deitlau Cymraeg i blant. Cred Gwasanaeth Llyfrgell Caerffili fod ai Cymraeg newydd i oedolion wedi gostwng dros y blynyddoedd, sy'n cyfateb i fenthycia is gan oedolion. Mae'r gwasanaeth llyfrgelloedd yn prynu nifer o deitlau Cymraeg y r er enghraifft, mae'r gwasanaeth yn cefnogi grwpiau darllen Cymraeg yn y fwrdeistref a dysgwyr Cymraeg. Rhaid nodi hefyd nad oes ffigurau ar gael o 16eg Mawrth oherw

Cyfanswm nifer benthyciadau eitemau Cymraeg	8,293	46
Sylw'r Awdurdod		
Gweler linell 98 uchod am y naratif ffigurau cyhoeddi		

DASLICC 11 Mynediad ar-lein

A yw pob llyfrgell sefydlog a theithiol yn darparu o leiaf un ddyfais sy'n rhoi mynediad i'r cyhoedd at y Rhyngrwyd ac at gynnwys digidol ar y rhydwaiith?

Ydi

Mae'r targed hwn wedi'i gyrraedd.

Mae'r fwrdeistref yn parhau i gynnig mynediad i breswylwyr i 250 o derfynellau mynediad cyhoeddus ar draws ei 18 pwynt statig llyfrgell. Mae hyn yn cyfateb i 14 terfynell : Y mynediad hwn yw'r uchaf yng Nghymru

A yw'r holl fannau gwasanaeth sefydlog yn darparu mynediad diwifr i'r cyhoedd er mwyn iddynt ddefnyddio eu dyfeisiau eu hunain?

Ydi

Mae'r targed hwn wedi'i gyrraedd.

Mae pob un o'r 18 pwynt gwasanaeth llyfrgell yn darparu mynediad Wi-fi i'r cyhoedd. Mae hyn yn anochel wedi arwain at leihad yn y defnydd statig o gyfrifiaduron fe esbonnir yn Llinell 119 - Sylw'r Awdurdod

Nifer y dyfeisiau sy'n rhoi mynediad i'r Rhyngrwyd i'r cyhoedd sydd ar gael

250

13.81

Mewn llyfrgelloedd sefydlog

250

Mewn llyfrgelloedd teithiol

Dd/B

Sylw'r Awdurdod

Mae'r fwrdeistref yn parhau i gynnig mynediad i breswylwyr i 250 o derfynellau mynediad cyhoeddus ar draws ei 18 pwynt statig llyfrgell. Mae hyn yn cyfateb i 14 terfynell : Y mynediad hwn yw'r uchaf yng Nghymru

Nifer yr oriau sydd ar gael i'w defnyddio ar gyfleusterau TGCh sydd â mynediad i'r cyhoedd yn ystod y flwyddyn

344,210

Nifer yr oriau a gofnodwyd o ddefnyddio cyfleusterau TGCh gan y cyhoedd yn ystod y flwyddyn

56,999

17%

Sylw'r Awdurdod

Cyfrifwyd y ffigurau uchod rhwng 01/03/2019 a 20/03/2020 (diwrnod y cyfyngiadau cloi COVID-19) felly nid yw'n flwyddyn adrodd lawn. Pe byddem yn gallu darparu ffigur c dangos gostyngiad yn yr oriau a gofnodwyd ar gyfer defnydd mynediad. Gellir cysylltu'r gostyngiad hwn â'r defnydd cynyddol o ddyfeisiau personol sy'n cael eu cefnogi gy CIPFA fod cyfanswm o 382,587 o oriau Wi-fi (gyda dyfeisiau lluosog yn cael eu defnyddio ym mhob pwynt gwasanaeth) wedi'u cofnodi yn ystod 2019 / 2020. Dros y deud cydweithio â'n darparwr Wi-fi, sef Wi-fi Spark ac Adran TG CBSC i goladu data Wi-fi cywir. Y fethodoleg yr ydym yn defnyddio nawr ac y byddwn yn parhau i'w defnyddio y adroddiadau defnydd misol, sy'n cael eu hanfon i Adran TG CBSC. Mae CBSC yn defnyddio fformiwla wedi'i chyfrifo o flaen llaw i dorri lawr yr amser dyddiol mewn oriau a gwasanaeth. Mae Tîm Gweinyddu'r Llyfrgell yn ail-gyfrifo hyn i ddefnydd misol ar gyfer pob pwynt gwasanaeth. Nodwch mai dim ond ym mis Awst 2019 y dechreuwyd de wedi cymryd cipolwg o 3 mis o fis Medi, Hydref a Thachwedd 2019 ac wedi defnyddio'r ffigurau hyn i ddarparu defnydd amcangyfrifedig o 12 mis. Er y dylai ffurflen CIPFA cywir, yn anffodus ni fydd yn bosibl oherwydd cyfnod cyfyngiadau cloi'r gwasanaeth.

DASLICC 12 Cyflenwi ceisiadau	2019-20	%
Cyfanswm nifer y ceisiadau am eitemau unigol a wnaed yn ystod y flwyddyn	57,818	
Nifer y ceisiadau yr hysbysir y defnyddiwr eu bod ar gael o fewn 7 diwrnod calendr i wneud y cais	45,676	79%
Mae'r targed hwn wedi'i gyrraedd.		

Er gwaethaf gostyngiad yn nifer y ceisiadau penodol a wnaed yn ystod y flwyddyn a gostyngiad i gyllideb y llyfrgell, dim ond gan 2% y mae'r gwasanaeth wedi gostwng. Er gyflawni o hyd. Oherwydd integreiddio'r SRhLI, rhoddodd gwasanaeth Llyfrgell Caerffili'r gorau i ddefnyddio gwasanaeth cais B4U ym mis Chwefror 2020.

Nifer y ceisiadau yr hysbysir y defnyddiwr eu bod ar gael o fewn 15 diwrnod calendr i wneud y cais	48,567	84%
Mae'r targed hwn wedi'i gyrraedd.		

Cyfeiriwch at y sylwadau uchod.

DASLICC 13 Lefelau staffio a chymwysterau	2019-20	Fesul 10,000 o'r boblgth
Cyfanswm nifer y staff (FTE)	45.3	2.50
Nid yw'r targed hwn wedi'i gyrraedd. Ychwanegwch unrhyw sylwadau isod:		
Sylw'r Awdurdod (gan gynnwys gwybodaeth am staff sy'n cael eu rhannu):		
Nid yw'r awdurdod wedi cyrraedd y targed o 3.6 fesul 10,000 o'r boblogaeth. Yn ystod 2019 / 2020, oherwydd gostyngiadau yng nghyllideb CBSC, ymgymerodd y gwasan Daeth 6 phwynt gwasanaeth llyfrgell arall yn rhai staff sengl, gan wneud cyfanswm o 11 o 18 o bwyntiau gwasanaeth wedi'u staffio'n sengl erbyn hyn. Cafodd 2 swydd bro		
Nifer y staff sydd â chymwysterau cydnabyddedig yn gysylltiedig â llyfrgelloedd (FTE) (gan gynnwys meysydd cytras)	8.4	0.47
Nid yw'r targed hwn wedi'i gyrraedd. Ychwanegwch unrhyw sylwadau isod:		

Cafodd swydd Rheolwr TG a 2 swydd Llyfrgellydd Cymunedol broffesiynol eu dileu o'r strwythur. Fodd bynnag, mae nifer o Gynorthwy-ydd Llyfrgell wedi ymgymryd ag astuddod yn Llyfrgellwyr Siartredig yn y dyfodol. Nid ydynt wedi cael eu comisiynu gan y Cyngor i ddilyn y cyrsiau hyn ac mae eu rolau a'u dynodiadau presennol yn annhebycg presennol o staff proffesiynol yn gadael ei swydd.

Nifer y staff sydd â chymwysterau mewn meysydd cytras (FTE)	8.4
Nifer y swyddi sy'n gofyn am gymwysterau llyfrgellyddiaeth	6.0
Nifer y staff â chymwysterau llyfrgellyddiaeth mewn swyddi nad oes angen cymhwyster llyfrgellyddiaeth (FTE)	3.4

Sylw'r Awdurdod:

Oherwydd ailstrwythuro'r gwasanaeth llyfrgelloedd yn 2019, cafodd 2 swydd Llyfrgellydd Cymunedol proffesiynol llawn amser eu dileu o'r strwythur. Mae'r aelodau staff hy Gynorthwywyr Llyfrgell. Cafodd swydd Uwch Reolwr TG arall hefyd ei dileu o'r strwythur. Gyda'i gilydd, dyma gyfanswm gostyngiad o 3 swydd sy'n gofyn am gymhwyster

A yw rheolwr gweithredol dynodedig y gwasanaeth llyfrgell yn meddu ar gymhwyster ffurfiol mewn llyfrgellyddiaeth, gwyddor gwybodaeth neu reoli gwybodaeth?

Ydi

Rhowch fanylion am y cymwysterau cyfredol sydd ganddo/ganddi:

Cyd-Fagloriaeth Gradd y Celfyddydau mewn Hanes a Lly CILIP, Meistr mewn Gweinyddu Busnes (MBA)

Mae'r targed hwn wedi'i gyrraedd.

Ymhle y mae safle'r swydd hon yn strwythur rheoli'r awdurdod lleol?

Mae'r swydd hon yn rhan o'r Gyfadrn Addysg a Gwasan Dysgu Gydol Oes. Mae rôl yr Uwch Reolwr, Llyfrgelloedd Strwythur yr Awdurdod Lleol.

Beth yw swydd y llyfrgellydd proffesiynol uchaf ei safle (os yw'n wahanol i'r uchod)?

Ymhle y mae swydd y llyfrgellydd proffesiynol uchaf ei safle yn strwythur rheoli'r awdurdod lleol (os yw'n wahanol i'r uchod)?

Cyfanswm oriau gweithio staff yn ystod y flwyddyn

89,778

Nifer oriau staff sydd wedi'u treulio mewn hyfforddiant neu ddatblygiad personol/proffesiynol

Dd/B

% yr amser a dreuliwyd mewn hyfforddiant a datblygiad personol/proffesiynol

#VALUE!

#VALUE!

Yn dilyn dogfen ganllaw Amgueddfeydd, Archifau a Llyfrgelloedd a anfonwyd gyda'r ffurflen eleni, fe'n hysbyswyd nad oes angen cwblhau Hyfforddiant Staff 5
Mae cyfanswm oriau gwaith y staff yn ystod y flwyddyn wedi cynyddu o gyfanswm y llynedd oherwydd proses adlinio staff 2019. Mae'r ffigurau ar gyfer llinell 129 yn dangos hon wedi'i chael ar y gwasanaeth llyfrgelloedd.

Cyfanswm nifer y gwirfoddolwyr gweithredol yn ystod y flwyddyn

Dd/B

Cyfanswm nifer oriau gweithio gwirfoddolwyr yn ystod y flwyddyn

Dd/B

A yw'r achrediad Buddsoddwyr mewn Gwirfoddolwr gennych o ran y Safonau Galwedigaethol Cenedlaethol / NOS?

Amherthnasol

Yn gryno, disgrifiwch yr hyfforddiant a'r cymorth a gynigir i wirfoddolwyr.

Yn dilyn dogfen ganllaw Amgueddfeydd, Archifau a Llyfrgelloedd a anfonwyd gyda'r ffurflen eleni, fe'n hysbyswyd nad oes angen cwblhau gwirfoddolwyr SLIC

Sylw'r Awdurdod:

Yn dilyn dogfen ganllaw Amgueddfeydd, Archifau a Llyfrgelloedd a anfonwyd gyda'r ffurflen eleni, fe'n hysbyswyd nad oes angen cwblhau gwirfoddolwyr SLIC

DASLICC 14 Gwariant gweithredol

2019-20

% y cyfanswm

Gwariant ar staff

£1,577,663

49%

Cyfanswm gwariant ar ddeunyddiau

£246,198

8%

Gwariant ar gynnal a chadw, atgyweirio ac adnewyddu offer ac adeiladau

£898,911

28%

Cyfanswm costau gweithredol eraill

£529,181

16%

Cyfanswm y gwariant refeniw

£3,251,953

100%

Cyfanswm y gwariant refeniw am bob 1,000 o'r boblogaeth

£17,965

Cyfanswm gwariant cyfalaf

£0

Cyfanswm gwariant cyfalaf am bob 1,000 o'r boblogaeth

£0

Sylw'r Awdurdod:

DASLICC 15 Cost am bob ymweliad

2019-20

Cymhareb

Cyfanswm y gwariant refeniw ar staff a deunyddiau

£1,823,861

Cyfanswm yr incwm a gynhyrchwyd

£52,970.00

Cyfanswm nifer yr ymweliadau i safleoedd y llyfrgell yn ystod y flwyddyn

650,881

Cyfanswm nifer yr ymweliadau allanol i wefannau'r llyfrgelloedd yn ystod y flwyddyn

78,488

£2.43

Sylw'r Awdurdod:

Yn dilyn dogfen Ganllawiau Amgueddfeydd, Archifau a Llyfrgelloedd a anfonwyd gyda'r ffurflen eleni, fe'n hysbyswyd nad oes angen cwblhau SLICC 15.

DASLICC 16 Oriau agor

2019-20

Fesul 1,000 o'r boblgth

Cyfanswm oriau agor blynyddol yr holl fannau gwasanaeth

26,500

146

Mae'r targed hwn wedi'i gyrraedd.

Er gwaethaf proses ailddyrranu staff, arhosodd pob un o'r 18 pwynt gwasanaeth llyfrgell ar agor i'r cyhoedd yn ystod dychweliad eleni ac nid effeithiwyd ar amseroedd ago y llynedd ar gyfer y ffigur hwn felly nid wyf yn siŵr pam y darparwyd y ffigur o 24,800 gan fod yr holl oriau agor wedi aros yr un fath. Mae 2019/2020 yn gywir.

Cyfanswm oriau agor blynyddol heb eu staffio'r holl fannau gwasanaeth

Sylw'r Awdurdod:

Nid oes unrhyw wasanaeth wedi'i drosglwyddo'n rhannol i berchnogaeth gymunedol na gwirfoddolwyr. Fodd bynnag, gall pwysau yn y dyfodol sy'n gysylltiedig â Chynllun Lleol roi'r safon hon ar waith.

% y cyfanswm

Cyfanswm oriau cau manau gwasanaeth sefydlog heb gynllunio gwneud hynny neu mewn argyfwng oherwydd diffyg yn yr adeilad neu staff ddim ar gael

815

Cyfanswm oriau agor a gynlluniwyd ar gyfer yr holl fannau gwasanaeth sefydlog

26,500

3.07%

Cyfanswm nifer yr arosfannau llyfrgell deithiol ac achlysuron cludo i'r cartref a gollwyd o ganlyniad i ddiffyg yn y cerbyd neu staff ddim ar gael

56

Cyfanswm arosfannau'r llyfrgell deithiol ac achlysuron cludo i'r cartref a drefnwyd

3,016

1.86%

Sylw'r Awdurdod:

Cafodd pob llyfrgell ym Mwrdeistref Caerffili gyfarwyddyd gan Lywodraeth Cymru a Chyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili i gau eu drysau i'r cyhoedd ddydd Gwener 20fed Mai 19. Felly, nid oedd cyhoeddiad 4 wythnos am gau fel yr amlinellwyd yn yr SLICC yn bosibl. Felly, mae'r dyddiadau cau rhwng 21ain a 31ain Mawrth 2020 wedi'u cyfrifo fel gwasanaethau symudol heb ei gynllunio ac mewn argyfwng. Ar nodyn cadarnhaol, yn ystod 2019/20 2020, mae Gwasanaeth Dosbarthu i'r Cartref LibraryLink wedi cofrest

yggu yn ystod mis Medi 2020 oherwydd y
i. Gall hyn adlewyrchu
nrradd y Fwrdeistref Sirol gynnig
waith cartref. Yr her i Wasanaeth
yr ysgol, y tu allan i'r oriau hyn. Dros y
n CBSC: Mae Dysgu Carlam y Dadeni
m lwyfannau gwasanaeth i wirio
Wasanaeth Llyfrgell Caerffili i ysgolion
dd wedi ymuno â'r gwasanaeth gyda'r

-

Fframwaith 5	
	94%
	99%
	92%
	99%
	Mai-17

wasanaeth, er gwaethaf gostyngiad yn y
ô. Mae hyn yn amlygu'r parch mawr y
gwasanaeth wedi gweld 6 yn fwy o'i
wasanaeth a staff y llyfrgell yn ymdrechu
sterau cyfrifiadurol sydd wedi gostwng
n ei ystâd PC bresennol. Mae gan bob

	9%
Arolwg (mis a blwyddyn)	Mai-16

Yn ystod ragorol o adnoddau, gofod, gwasanaeth llyfrgell i fod i redeg Arolwg digidol a mynd y cyfyngiadau COVID-19 sydd ar

2018-19 % y cyfanswm	
	100%
	100%
	100%
	100%

Yn ystod y cyfnewid sy'n gysylltiedig â Chynllun digidol bwyntiau gwasanaeth sefydlog yn ymroddedig i'r fform '1-i-1' mewn llythrennedd digidol a'r digidol, hamdden neu wybodaeth a'r digidol gyda phartneriaid i gefnogi cylch digidol tref Bargod, Coed Duon, Caerffili, Cynllun Setliad yr UE: Cynllun Setliad yr UE digidol unigol. Er bod 11 o'r 18 Llyfrgell yng Nghymru eleni yw'r Rhaglen Ymgysylltu ag

2017-18 % y cyfanswm	
	100%

100%
100%
100%
100%

rodraeth Cymru: Mae'r gwasanaeth
ol gan y gwasanaeth llyfrgell i sicrhau
yg i'r cyhoedd. Mae cael copïau lluosog

pryniant Caffaeliadau ddod i ben am y

hyn: poster, taflenni, Ffeiliau

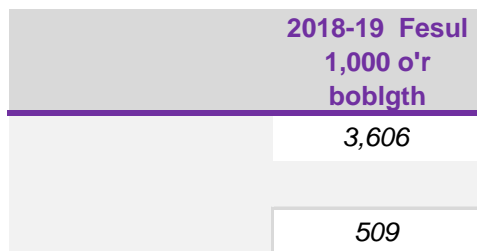
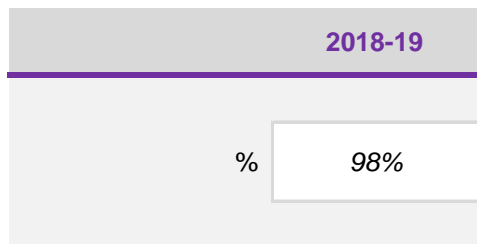
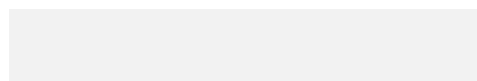
Yn olaf, mae llawer o ddarparwyr
leuenctid, Cymorthfeydd Dyledion,

2017-18
6
18
18
18
18

1 grŵp ychwanegol ar gyfanswm y indeb ar waith i roi casgliadau Grŵp Iell proffesiynol yn ymweld â Chartrefi Iechyd Rhagorol. Yn ystod 2019, I. Mae'r aelod hwn o staff hefyd yn rategredig Caerffili sydd newydd ei ddim yn ein toiledau cyhoeddus ym rparu mannau cymunedol hanfodol i'n Gwasanaeth Sifil ac ati. Mae'r

yfrgelloedd yn arddangos yr adledd Gymunedol Dementia Cyfeillgar gloedd. Dathlodd y gwasanaeth a chanu cynulleidfaol ac yn ystod

ing Well for Mental Health” ac mae ein rapi Ymddygiad Tafodieithol. rydd i'r llynedd o 384). Mae gan dd). Rydym yn disgwyl i'r cyfansymiau



209

1,075

1,649

1,384

81

178

nodyn o unrhyw

integreiddio allweddol:

-O'r 16eg Mawrth

wyddu cyfrolau, talu, cynnal a chadw stoc au llyfrgell sy'n dangos Cyfrif Llawn ar wedi aros ar agor, byddai'r ffigur hwn wedi gur y llynedd ar gyfer nifer yr ymweliadau lyfrgell yn is oherwydd y defnydd llawer

Linell 75 - Mae cyfanswm

Llinellau 76 a 77 -

o 8%. Rhaid nodi na phroseswyd unrhyw y ffigurau hyn ar gyfer y ffurflen dychwelyd o at y materion isod:

1. Tuddau a gafodd eu benthycu a hyd /

2. Yn ail, ni

3. Yn

4. Yn

5. Yn

6. Yn

7. Yn

8. Yn

9. Yn

10. Yn

11. Yn

12. Yn

13. Yn

14. Yn

15. Yn

16. Yn

17. Yn

2018-19 Fesul

1,000 o'r

boblgth

360

£1,947

y gwyddoch, nid yw'r 6ed Canllaw
el eu cyfrif. Fodd bynnag, newidiwyd y
r hwn.

llideb Adnoddau a oedd yn effeithio'n
nru Gyfan newydd. O 23ain Chwefror
abion stoc gyda'n cyflenwyr Cyfnewidfa

% 26%

u i fod yn ymrwymedig i brynu stoc
benthyciadau cymunedol, Sialens Ddarllen

2018-19

% 8%
£ £27,413

ffodus mae ein benthyciadau Cymraeg
nsawdd a maint ac argaeledd llyfrau
nae'n teimlo sydd o fudd i'n cwsmeriaid,
rydd y gwaith integreiddio SRhLI.

15,182

2017-18

am bob 10,000 o'r boblogaeth breswyl.

el yr

Fesul 10,000 o'r
boblgth

14

am bob 10,000 o'r boblogaeth breswyl.

%

18%

Yn ymgythoedd hyd at 31/03/20, byddem yn
ddefnyddio Wi-fi y llyfrgell. Rydym wedi adrodd i
deg mis diwethaf, rydym wedi
gwneud canlynol: Wif-fi Spark yn cynhyrchu
mwy na munudau o Wi-fi ym mhob man
a rhyngolwg yr adroddiadau hyn, felly rydym
yn disgwyl 2020/2021 adlewyrchu ffigur mwy

Fframwaith 5 %

81%

Yn ymgythoedd diwethaf hyn, mae'r targed wedi'i

86%

2017-18

53.1

Yn ymgythoedd llyfrgell ag ail broses adlinio staff.
Yn ymgythoedd ffesiynol Llyfrgellydd Cymunedol a

9.0

Yr ydych chi'n gwybodaeth broffesiynol gyda'r gobaith o
ddefnodi o newid ôl-astudio, oni bai bod aelod

	9.0
	9.0
	0.4

yn wedi aros yn y gwasanaeth fel Uwch
Llyfrgell.

--	--

lyfrgellyddiaeth (BLib), Aelod Siartredig

--	--

--	--

Ydych chi'n gwybodaethau Corfforaethol o dan Addysg a
Llyfrgell yn swydd swyddog 4ydd haen o fewn

2018-19	Dd/B
---------	------

SLICC 13.

os effaith swyddi CALI y mae'r broses

2018-19	Dd/B
2018-19	Dd/B

IC 13.

--

IC 13.

2018-19	% y cyfanswm

	2018-19
Incwm	

Cost am bob
ymweliad

2018-19 Fesul
1,000 o'r
boblgh

137

r a chau. Nid fi wnaeth cwblhau ffurflen

Ariannol Tymor Canolig yr Awdurdod

2018-19 % y
cyfanswm

0.00%

0.00%

wrth 2020 oherwydd pandemig COVID-
eu bod ar gyfer cau mannau sefydlog a
:ru mwy o gwsmeriaid i'r gwasanaeth.